

V Bruseli 29. októbra 2024
(OR. en)

14284/24

Medziinštitucionálny spis:
2024/0178(NLE)

RECH 440
MED 40
AGRI 719
MIGR 374
RELEX 1237
RHJ 8

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet: ROZHODNUTIE RADY o uzavretí Dohody vo forme výmeny listov, ktorou sa mení a dopĺňa Dohoda o vedeckej a technickej spolupráci medzi Európskou úniou a Jordánskym hášimovským kráľovstvom, ktorou sa stanovujú podmienky účasti Jordánskeho hášimovského kráľovstva na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA)

ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2024/...

Z ...

o uzavretí Dohody vo forme výmeny listov, ktorou sa mení a dopĺňa Dohoda o vedeckej a technickej spolupráci medzi Európskou úniou a Jordánskym hášimovským kráľovstvom, ktorou sa stanovujú podmienky účasti Jordánskeho hášimovského kráľovstva na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA)

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 186 a článok 218 ods. 6 písm. a) bod v),

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

so zreteľom na súhlas Európskeho parlamentu,

keďže:

- (1) Rozhodnutím Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1324¹ bolo zriadené Partnerstvo pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (ďalej len „partnerstvo PRIMA“) v rámci programu Horizont 2020 – rámcového programu pre výskum a inovácie² na obdobie do 31. decembra 2028.
- (2) Jordánsko je jedným z 19 zúčastnených štátov partnerstva PRIMA, ktoré uzavreli dohodu o vedeckej a technickej spolupráci, ktorou sa stanovujú podmienky jeho účasti na partnerstve PRIMA³ (ďalej len „dohoda o partnerstve PRIMA“). Dohoda o partnerstve PRIMA má zostať v platnosti počas platnosti rozhodnutia (EÚ) 2017/1324.

¹ Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1324 zo 4. júla 2017 o účasti Únie na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA), na ktorom sa spoločne podieľajú niektoré členské štáty (Ú. v. EÚ L 185, 18.7.2017, s. 1).

² Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1291/2013 z 11. decembra 2013, ktorým sa zriaďuje program Horizont 2020 – rámcový program pre výskum a inováciu (2014 – 2020) a zrušuje rozhodnutie č. 1982/2006/ES (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 104).

³ Dohoda medzi Európskym spoločenstvom a Jordánskym hášimovským kráľovstvom o vedeckej a technologickej spolupráci (Ú. v. EÚ L 159, 17.6.2011, s. 108).

- (3) Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1167⁴ predĺžilo celkové trvanie partnerstva PRIMA do 31. decembra 2031 a stanovuje sa v ňom, že Jordánsko bude naďalej zúčastneným štátom na partnerstve PRIMA v rámci programu Horizont 2020. Okrem toho sa v uvedenom rozhodnutí stanovuje, že Jordánsko sa má považovať za zúčastnený štát na účely jeho účasti na činnostiach partnerstva PRIMA v rámci programu Horizont Európa⁵ pod podmienkou uzavretia dohody vo forme výmeny listov, ktorou sa mení a dopĺňa existujúca medzinárodná dohoda o vedeckej a technickej spolupráci s Úniou a stanovujú nové podmienky účasti Jordánska na partnerstve PRIMA.
- (4) Keďže Jordánsko prejavilo svoj záujem naďalej byť zúčastneným štátom na účely činností partnerstva PRIMA v rámci programu Horizont Európa, malo by formálne prijať aktualizované podmienky.

⁴ Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/1167 z 11. apríla 2024, ktorým sa mení rozhodnutie (EÚ) 2017/1324, pokiaľ ide o pokračovanie účasti Únie na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA) v rámci programu Horizont Európa (Ú. v. EÚ L, 2024/1167, 19. 4.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/1167/oj>).

⁵ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/695 z 28. apríla 2021, ktorým sa zriaďuje Horizont Európa – rámcový program pre výskum a inovácie, stanovujú jeho pravidlá účasti a šírenia a zrušujú nariadenia (EÚ) č. 1290/2013 a (EÚ) č. 1291/2013 (Ú. v. EÚ L 170, 12.5.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/695/oj>).

- (5) Na uvedený účel Rada 9. novembra 2023 prijala rozhodnutie (EÚ) 2023/2621⁶, ktorým poverila Komisiu rokovať o dohode vo forme výmeny listov, ktorou sa mení a dopĺňa dohoda o partnerstve PRIMA, ktorou sa stanovujú podmienky účasti Jordánska na partnerstve PRIMA v rámci programu Horizont Európa.
- (6) Uvedené rokovania boli ukončené 15. februára 2024 a v súlade s rozhodnutím Rady (EÚ) 2024/...⁷⁺ bola Dohoda vo forme výmeny listov, ktorou sa mení a dopĺňa Dohoda o vedeckej a technickej spolupráci medzi Európskou úniou a Jordánskym hášimovským kráľovstvom, ktorou sa stanovujú podmienky účasti Jordánskeho hášimovského kráľovstva na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA) podpísaná v mene Únie ... 2024 s výhradou jej uzavretia k neskoršiemu dátumu.

⁶ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2023/2621 z 9. novembra 2023 o poverení začať rokovania o dohodách vo forme výmeny listov, ktorými sa menia a dopĺňajú jednotlivé dohody o vedeckej a technickej spolupráci medzi Európskou úniou a Alžírskou demokratickou ľudovou republikou, Egyptskou arabskou republikou, Jordánskym hášimovským kráľovstvom, Libanonskou republikou a Marockým kráľovstvom, ktorými sa stanovujú podmienky ich účasti v súvislosti s programom Horizont Európa na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA), na ktorom sa spoločne podieľajú niektoré členské štáty (Ú. v. EÚ L, 2023/2621, 21.11.2023, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/2621/oj>).

⁷ Rozhodnutie Rady (EÚ) 2024/... z ... o podpise v mene Európskej únie Dohody vo forme výmeny listov, ktorou sa mení a dopĺňa Dohoda o vedeckej a technickej spolupráci medzi Európskou úniou a Jordánskym hášimovským kráľovstvom, ktorou sa stanovujú podmienky účasti Jordánskeho hášimovského kráľovstva na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA) (Ú. v. EÚ L, ..., ELI: ...).

⁺ Ú. v.: vložte, prosím, do textu číslo rozhodnutia nachádzajúceho sa v dokumente ST 14277/24 a do poznámky pod čiarou vložte číslo, dátum prijatia a odkaz na uverejnenie uvedeného rozhodnutia v úradnom vestníku.

- (7) Dohoda by sa mala schváliť v mene Únie.
- (8) V súlade so zmluvami by Komisia mala vykonať oznámenie stanovené v dohode,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Týmto sa v mene Únie schvaľuje Dohoda vo forme výmeny listov, ktorou sa mení a dopĺňa Dohoda o vedeckej a technickej spolupráci medzi Úniou a Jordánskym hášimovským kráľovstvom, ktorou sa stanovujú podmienky účasti Jordánskeho hášimovského kráľovstva na Partnerstve pre výskum a inováciu v oblasti Stredozemia (PRIMA) (ďalej len „dohoda“).

Článok 2

Komisia vykoná v mene Únie oznámenie stanovené v dohode s cieľom vyjadriť súhlas Únie s tým, že bude dohodou viazaná.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia⁸.

V ...

Za Radu

predseda/predsedička

⁸ Text dohody sa uverejní spolu s rozhodnutím o jej uzavretí.